

**Info routier en Français: voir ci-dessus. Directions in English: see below.**

Voor een goed begrip van deze routebeschrijving: pak de kaartjes erbij op de volgende pagina's.

Per auto: pak vanuit Arnhem of Nijmegen de A325 tot de afslag Elst. Je komt dan op de Aamstraat en rijd langs het treinstation Elst. Zie verder hieronder: 'route voor iedereen'.

Per trein: ga met de trein naar Arnhem of Nijmegen. (Treininformatie: [www.ns.nl](http://www.ns.nl)) Stap in Arnhem over naar de stoptrein richting Nijmegen of in Nijmegen in de stoptrein richting Arnhem. Stap in beide gevallen uit bij het station Elst.

Route voor iedereen. Loop of rijd vanuit of langs het station en via de Aamstraat rechtsaf: Rijksstraatweg Noord. Ga via Rijksstraatweg door richting ELDEN, tot voorbij de Ceintuurbaan. Ga de brug van het riviertje De Linge over, en ga dan direct naar rechts, bij de weg met de rode A-ballon: 1e Weteringsewal. Volg deze weg, langs de rivier De Linge. Het boerderijtje, nr. 21, ligt NIET op de rode ballon, maar verder aan de linkerkant van de weg: waar de pijl is getekend. Loop de Kerkstraat voorbij. Loop nog door totdat de weg een scherpe bocht naar rechts gaat en weer de Linge over gaat. Maar blijf aan de noordkant van de Linge: het boerderijtje ligt aan de linker kant van de weg als je het dorp in de rug hebt en de snelweg recht voor je: op de plek waar de pijl is getekend op de kaart. Hemelsbreed zijn er nog een paar honderd meters tussen het boerderijtje en de snelweg. Welkom thuis!

+++++

*To understand these directions properly, you need to consult the maps at the next pages.*

*By car: take the A325 from Arnhem or Nijmegen until the exit Elst. You will get at the Aamstraat and pass the Elst train station. See further below, 'Route for everyone'.*

*By train: take the train until Arnhem or Nijmegen. (Traininfo: [www.ns.nl](http://www.ns.nl)). Change in Arnhem for the regional train ('stoptrein') to Nijmegen or in Nijmegen for the regional train ('stoptrein') to Arnhem. In both cases, you need to leave the train at the Elst station.*

*Route for everybody. Walk or drive from or along the station and via the Aamstraat. Go to the right: Rijksstraatweg Noord. Go on via the Rijksstraatweg in the direction of ELDEN, until you have passed the Ceintuurbaan on your right hand side. Cross the bridge over the little river 'Linge'. Go immediately to the right: you will come in the 1e Weteringse Wal, the road with the red A-balloon. The little farm, nr. 21, is NOT on the red A-balloon, but further on the left hand side of the road: where the arrow has been drawn. Pass the Kerkstraat at your left hand side. Keep going on, till the road makes a sharp turn to the right and crosses again the Linge river. But please: stay at the north side of the Linge river: the little farm is at the place where the arrow has been drawn on the map— at the left side of the road when the village is behind your back and the highway in front of you. There are a few hundreds of metres between the little farm and the highway. Welcome home!*

+++++

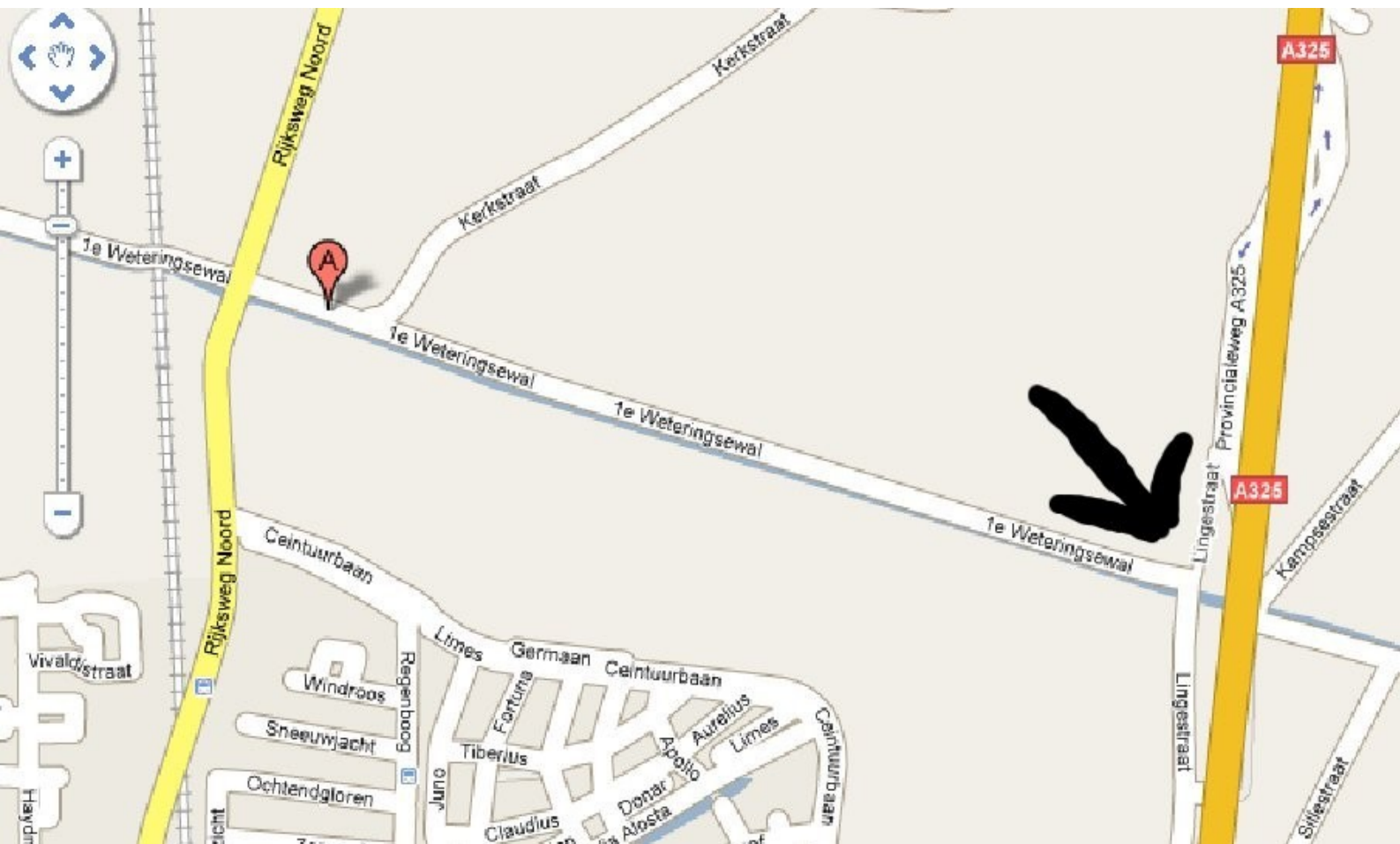
Pour bien comprendre ces informations routières: voir aussi les cartes sur les pages suivantes.

En voiture: prendre l'A325 d'Arnhem ou de Nijmegen, jusqu'à la sortie d'Elst. Tu arriveras à l'Aamstraat et passeras la gare d'Elst. Voir ci-dessous, 'Route pour chacun(e)'.

En train: prendre le train jusqu'à Arnhem ou Nijmegen. (Info sur les trains: [www.ns.nl](http://www.ns.nl)). Change à Arnhem pour un train régional ('stoptrein') vers Nijmegen ou à Nijmegen pour un train régional ('stoptrein') vers Arnhem. En tout cas, il faut quitter le train à la gare d'Elst.

Route pour chacun(e). Marche ou roule sur l'Aamstraat en passant ou en quittant la gare d'Elst. Va à droite: Rijksstraatweg Noord. Continue par le Rijksstraatweg à la direction d'ELDEN, jusqu'à tu aies passé le Ceintuurbaan à la côté droite. Puis traverse le pont sur la petite fleuve 'Linge'. Tourne immédiatement à droite: 1e Weteringse Wal, la rue avec le ballon rouge avec l'A. La petite ferme n'est pas sur le ballon, mais plus loin à gauche, quand le village se trouve en arrière de toi et l'autoroute devant de toi: ou la flèche noire a été dessiné sur la carte. Il y ont quelques centaines de mètres entre la ferme et l'autoroute. Bienvenu(e)s!

De locatie/ *the place*/ la location



Route vanaf de afslag Elst en het station – Route starting with the exit 'Elst' and the station. -  
*De l'autoroute via la gare jusqu'à notre location.*



**Ligging van de locatie tussen Arnhem en Nijmegen.  
*The location between Arnhem and Nijmegen.*  
La location entre Arnhem et Nijmegen.**

